

稅務局承諾提供更佳服務

稅務局已安裝一套高能自動電話接聽系統，公眾可期望在未來一年獲得更高水準的服務。

此外，稅務局亦作出兩項有關遺產稅及首次繳納薪俸稅的新服務承諾。

這些改善是隨着該局去年一月宣布其服務承諾計劃後，大部分承諾的服務均能成功達致預期水平而作出的。

稅務局局長歐陽雷在記者招待會上公布服務承諾計劃的第一年報告書時，特別指出該計劃實施後首十五個月的表現成績。

這些成績包括：

* 處理查詢職員共回答了五十六萬五千個電話查詢，平均每個查詢的等候時間分半鐘。

* 共接待了四十四萬七千個查詢訪者，其中百分之九十五均在抵達後的十分鐘內獲得處理。

* 共回答了十九萬七千宗簡單書面查詢，其中百分之九十七均於十日內作出回覆。

* 共收到十五萬七千宗技術性書面查詢，其中百分之九十八是於收到後的二十五個工作日內作出回覆。

* 百分之九十的利得稅、物業稅及個人入息課稅報稅表及百分之九十九薪俸稅報稅表均是於收到後的九個內作出課稅。

* 共處理了八萬八千六百宗儲稅券交易，其中百分之九十九是於十四個工作日內完成。

* 共收到三萬一千三百宗延緩繳納暫繳稅的申請，其中百分之九十三是於十四個工作日內獲得處理。

* 年中處理的物業買賣協議和轉讓契約共三十萬零八千宗，其中百分之九十九是於六個工作日內加蓋印花。

* 幾乎全部的九十四萬三千宗的成交單據及租賃協議均是即日加蓋印花。

* 在十二萬二千五百宗新商業登記證之申請中，其中百分之九十三可於八個工作日內獲得領取。

* 在二十二萬二千五百宗有關商業登記資料的經認證真確副本中，其中百分之九十六於四個工作日內發出。

歐陽富表示，上述成果有賴稅務局的職員明白到公眾的需求，並且真誠努力地達到定出的標準。

他並對在服務表現偶有未能達到所作出的承諾標準時納稅人所表現出的理解致謝。

該報告書包括了一份服務承諾關注委員會的報告，委員會在報告中祝賀稅務局在遵照服務承諾上所獲得的成就。

該委員會由來自社會各階層的成員組成，以獨立監察稅務局的服務承諾表現。

公眾可前往灣仔稅務大樓稅務局詢問服務中心及各收稅辦事處索取新的服務承諾簡頁及周年報告書。這些文件由七月一日起在各區政務處派發。

— 完 —

如何處理學童濫用藥物指引明派發

教育署明日（星期三）將派發一份載有詳細指引的通告予各中學，指示校長和教師如何防範校內出現學生濫用藥物的情況。

教育署發言人表示，派發指引主要是因為最近的統計數字顯示，二十一歲以下青少年濫用藥物的數字由一九九二年（一月至九月）的九百八十三宗增至一九九三年同期的一千五百二十九宗，增幅為百分之五十五點五。

發言人說，老師應幫助學生加強認識濫用藥物的禍害，以及向校方報告有關情況。

他說，校長收到有關報告後，應通知家長和向負責的團體，例如禁毒處或警方，尋求協助。

教師應提高警覺，如發現學生有以下跡象時，便應即時跟進：

* 無故曠課，而學業和操行有不尋常的改變；

* 衣著髮飾和清潔出現改變；

* 在學校偷竊貴重物品和無故向同學要求或借取金錢；

* 藏有毒品或吸毒工具，例如注射器、針筒、錫紙、飲管、刀片，匙羹和吸管；

* 在不適當時候佩戴太陽眼鏡，以遮掩放大或收縮的瞳孔；

* 長時期穿著長袖衣服，以遮掩針孔；

* 露出疲態、食慾不振、精神靡糜、或是精力過盛和煩躁不安；

* 經常用鼻嗅吸與消除傷風感冒徵狀無關的有機溶劑；

* 情緒不穩定，容易動怒或脾氣暴躁，和煩躁不安；

* 態度可疑，行動鬼祟；及

* 頻頻無故躲在不尋常的地方，例如更衣室或洗手間。

發言人提醒老師當懷疑學生濫用藥物時，應先了解真相才加以定論。

發言人並籲請老師及早和學生討論毒品問題，而不應在發現學生涉嫌濫用藥物時，才採取行動。

如發現學生濫用藥物，老師應將他們轉介給輔導老師或學校社工，以便在提供治療時能有足夠的資源和跟進服務。

發言人並指出，校方應通知家長有關他們子女的情況。

該份通告要求校長將指引在各教職員間傳閱，然後夾在輔導教師資源手冊內。

兩貸款助學金現接受學生申請

專上學院學生如急需資助以完成學業，可從兩項助學金獲得免惠貸款。

香港扶輪社貸款助學金及星島基金貸款助學金，現接受學生申請一九九四至九五年度的貸款。

星島基金貸款助學金亦為工業學院及於一九九四至九五年度就讀中四至中七的學生提供免惠貸款。

即將畢業的申請人可獲優先考慮。

助學貸款申請書，將由每項貸款助學金的聯合委員會處理。

獲得貸款的學生，須簽署還款承諾書，以保證將來完成學業後，會分期償還貸款，而每期還款不得少於月薪的一成。

貸款將會直接存入申請人的本港銀行戶口。

詳情如下：

申請人肄業或擬	學生可索取及交
申請入讀的院校	回申請表的地方

* 香港城市理工學院	學生事務處
------------	-------

* 香港浸會學院	獎助學金組
----------	-------

* 香港理工學院	學生事務處
----------	-------

* 嶺南學院	學生事務處
--------	-------

* 香港中文大學	學生事務處
----------	-------

* 香港科技大學	學生事務處
----------	-------

* 香港大學	學生事務處
--------	-------

* 香港樹仁學院、 工業學院及中學	香港灣仔告士打道一五一號 國衛中心九樓學生資助辦事處
----------------------	-------------------------------

兩項貸款均須逐年申請。

扶輪社貸款助學金則沒有截止申請日期。新申請人及擬於下學年繼續申請的學生可在整個學年任何時間以指定的表格申請。

至於星島基金貸款助學金方面，新申請人及擬於下學年繼續申請的學生，均須填寫指定的表格。

星島基金的截止申請日期將由個別院校宣布，但香港樹仁學院、工業學院及中學的申請則須於九月十四日前交回。

勞工處呼籲僱主僱員
世界盃期間注意安全

勞工處呼籲工業界僱主及僱員採取所需預防措施，避免因深夜觀看現正進行的世界盃足球賽事而缺乏休息，從而對安全有所鬆懈，引致不良後果。

勞工處首席工廠督察總監陳達景今日（星期二）說：「由於電視台廣泛轉播世界盃足球比賽，使熱潮席捲全港，工人在深夜觀看比賽後翌日返回工作崗位時，他們對安全的警覺性及表現均可能會受到影響。」

他說：「世界盃足球賽將會繼續進行一段日子，這可能會使工人更容易遇上意外，特別是在他們長時間缺乏睡眠或休息的時候。」

陳達景表示，要求工人減少或放棄觀看他們喜愛的足球賽事似乎不切實際。

不過僱主及僱員可作出適當安排，將影響減至最低。

陳達景指出，管理階層可以考慮採取下列措施：

- * 對從事危險性高工作的工人，如從事高空工作；須要高度集中力的工作，如駕駛起重機、重型機器和貨車以及沉箱工作等的工人應加強監管；
- * 在可行的情況下，重新安排較危險的工作於世界盃熱潮過後或減退後才進行；
- * 指派有充足休息的工人擔當須要特別留心及高度集中力的工作；
- * 在工作場地張貼適當海報或特別通告，又或在飯堂作出特別宣布，加強提醒工人注意工作的危險和保持他們的警覺性，保障他們安全；
- * 在趕工情況不能避免時，管理階層應確保所有需要工作的工人皆體魄強健、頭腦清醒、精力充沛及精神爽利。管理階層在任何情況下都不應准許或強迫工人超時工作或工作超過一更。

陳達景說：「另一方面，工人在跟普羅大眾一起觀看世界盃時，亦應確保自己有充足休息時間。」

他補充說：「他們亦可考慮將賽事錄影，在較合適的時間才觀看。」

黃星華呼籲所有學校 參加學校管理新措施

教育署署長黃星華今日（星期二）出席香港仔聖伯多祿堂屬校聯合畢業典禮時表示，在教育署多項措施中，「學校管理新措施」計劃是作為改善學校管理和提高教育質素的重要政策，並呼籲所有學校參加此計劃。

他說，自從一九七八年實施九年免費教育以來，所有適齡兒童已有機會接受基本的通才教育。從八零年代初至現在，除了達成「量」方面的目標外，政府更力求改善教育的質素，不斷為學校提供額外資源、增加教師人數、加強培訓和設備。

此外，教育署亦推行了多項措施，其中包括「學校管理新措施」計劃，作為改善學校管理和提高教育質素的重要政策。

黃星華說，「學校管理新措施」有四個主要目的。第一，讓學校能更靈活地釐定本身的需要，並給予更大彈性調配資源。第二，訂明學校管理的程序和措施，清楚界定各項管理職權。第三，鼓勵學校更有系統地策劃和評估各項工作。第四，使教師、家長和校友在學校決策和管理方面，能有更大的參與。新措施的整體效果，是使學校在管理財政和校內事務上有更大的彈性和自主。

香港聖伯多祿堂對「學校管理新措施」計劃的支持，令黃星華深感高興。

他說，在計劃推出的第一年，聖伯多祿中學已率先加入，積極參與，並提供有建設性的意見。

他希望香港聖伯多祿堂其他學校能盡快參加此計劃，讓學校的管理更趨完善。他並再次呼籲所有受資助的小學、中學和特殊學校參加。

黃星華並讚揚香港聖伯多祿堂在過去四十年來，不遺餘力地推動香港的教育工作。

他說，聖伯多祿堂在香港仔興辦六間學校，包括一間幼稚園、四間小學和一間中學，為五千多名南區學生提供教育。在歷任校監、校董和校長的領導下，校務不斷擴張。在老師的循循善誘下，學生在「德、智、體、群、美」各方面亦獲得均衡的發展。對此，黃星華表示深切的謝意。

操守議會今日補選 教署提醒選民投票

教育署提醒所有合符資格投票的小學教師，在今日（星期二）舉行的教育人員專業操守議會補選中，踴躍投票，選出代表官立小學教師的議會成員。

教育署發言人表示，由於在前次議會選舉中，官立小學的唯一候選人退出競選，使議會中的官立小學議席懸空，故此安排今次的補選。

發言人指出教育署在這次補選只收到一份教師提名書，候選人為何國鏞。

何國鏞現任軒尼詩道官立小學下午校副校長。由於何國鏞是唯一的候選人，因此，他必須獲得最少五百票，才能當選為議會成員。

操守議會補選將在個別學校進行，有關投票過程及選舉細則，須按照教育署所頒布的指引。

教育署發言人呼籲所有在官立、資助、私立及英童學校基金轄下小學任教的全職檢定教員及全職准用教員，包括校長及主任，行使他們的投票權，以表示對議會的支持，並使補選成功。

已在教育署註冊的全職月薪小學代課教員亦可在這次補選中投票。

倘若有教師在超過一間學校任教，他們便須選擇在其中一間學校投票。假如任何教師在超過一間學校投票，選票便告無效。

教育人員專業操守議會是一個非法定團體，負責向政府建議有關促進教育專業操守的措施，其中包括擬定一套教育人員專業操守則，並就涉及教育工作者的糾紛或指稱行為失當的個案，向教育署署長提供意見。

— 完 —

九四年五月份外貿臨時數字發表

政府統計處今日（星期二）發表的一九九四年五月份外貿臨時數字顯示，五月份轉口貨值和進口貨值比對去年同月顯著上升，而港產品出口跌幅則放緩。

九四年五月份轉口貨值為七百五十九億元，較九三年同月增加九十億元，增幅為百分之十三。另一方面，港產品出口貨值為一百七十七億元，較九三年同月減少四億四千四百萬元，跌幅為百分之二點四。九四年五月份轉口與港產品出口合計的整體出口貨值為九百三十六億元，較九三年同月增加八十五億元，增幅為百分之十。同時，進口貨值增加一百三十六億元，達一千零四十三億元，增幅為百分之十五。

由於整體出口貨值較進口貨值為低，九四年五月份有形貿易逆差為一百零七億元，相等於進口貨值百分之十。去年同月的貿易逆差為五十六億元，相等於進口貨值的百分之六點二。

九四年首五個月的整體出口貨值較去年同期增長百分之八點五。其中，轉口上升百分之十三，而港產品出口則下跌百分之六點六。另一方面，主要由於香港轉口持續增長的支持，進口貨值有百分之十一的增幅。今年首五個月錄得相等於進口貨值百分之七點六的貿易逆差，為三百五十一億元。去年同期的貿易逆差為二百四十億元，相等於進口貨值的百分之五點八。

政府發言人在評論這些貿易數字時指出，與四月份比較，五月份轉口增長回升，而港產品出口跌幅則稍見放緩。同時，在近數月來增長比較放緩後，五月份的留用進口貨值比對去年同月顯著加速上升，增幅為百分之十七。這應對未來數月的本地需求有利。今年首五個月的留用進口貨值則較去年同期高百分之七點六。

統計處正根據貨物類別和國家，對九四年五月份的外貿統計作更詳細分析，資料將於九四年七月中發表。

—————

一九九四年五月份外貿臨時數字

(百萬元)

商品	港產品出口	17,705
	轉口	75,909
	整體出口	93,615
	進口	104,297
	貿易差額	-10,683

比較數字

最近三個月	九四年三月 至五月 (百萬元)	九三年三月 至五月 (百萬元)	增/減	
			(百萬元)	(百分率)
港產品出口 (佔整體出口百分比)	50,249 (18.5%)	53,307 (21.2%)	-3,058	-5.7
轉口	221,850	198,019	+23,832	+12.0
整體出口	272,099	251,325	+20,774	+8.3
進口	302,436	271,233	+31,203	+11.5
貿易差額	-30,337	-19,908	-10,429	

去年同月份	九四年五月 (百萬元)	九三年五月 (百萬元)	增/減	
			(百萬元)	(百分率)
港產品出口 (佔整體出口百分比)	17,705 (18.9%)	18,149 (21.3%)	-444	-2.4
轉口	75,909	66,935	+8,974	+13.4
整體出口	93,615	85,084	+8,531	+10.0
進口	104,297	90,724	+13,573	+15.0
貿易差額	-10,683	-5,640	-5,042	

上月	九四年五月 (百萬元)	九四年四月 (百萬元)	增/減	
			(百萬元)	(百分率)
港產品出口 (佔整體出口百分比)	17,705 (18.9%)	16,623 (18.2%)	+1,082	+6.5
轉口	75,909	74,821	+1,088	+1.5
整體出口	93,615	91,444	+2,171	+2.4
進口	104,297	101,905	+2,392	+2.3
貿易差額	-10,683	-10,461	-221	

本年首五個月	九四年一月 至五月 (百萬元)	九三年一月 至五月 (百萬元)	增/減	
			(百萬元)	(百分率)
港產品出口 (佔整體出口百分比)	79,063 (18.5%)	84,673 (21.5%)	-5,609	-6.6
轉口	347,986	308,748	+39,239	+12.7
整體出口	427,050	393,421	+33,629	+8.5
進口	462,118	417,432	+44,686	+10.7
貿易差額	-35,068	-24,011	-11,057	

過去十二個月	九三年六月 至九四年五月 (百萬元)	九二年六月 至九三年五月 (百萬元)	增/減	
			(百萬元)	(百分率)
港產品出口 (佔整體出口百分比)	217,417 (20.1%)	232,966 (23.7%)	-15,549	-6.7
轉口	862,462	749,459	+113,003	+15.1
整體出口	1,079,879	982,425	+97,454	+9.9
進口	1,117,284	1,014,701	+102,582	+10.1
貿易差額	-37,404	-32,276	-5,128	

一九九四年六月二十八日
政府統計處

證監會對兩間公司採取紀律處分行動

證券及期貨事務監察委員會（證監會）今日（星期二）公布，已根據證券條例第五十六條，對渣打證券有限公司及渣打（亞洲）有限公司採取紀律處分行動。

由於渣打（亞洲）有限公司根據本港銀行條例是一間認可機構，證監會將整個調查及其結果，和建議採取的紀律處分行動，均知會了金融管理局。

香港金融管理局副總裁（銀行）簡達恒表示，他認為渣打（亞洲）有限公司已採取了適當措施處理其作為初次公開招股公司的保薦人所引起的有關問題。

— 完 —

飲食店收入數字發表

政府統計處今日（星期二）發表的臨時數字顯示，九四年第一季飲食店的總收入價值估計為一百三十億元，較九三年同季上升百分之十五。

扣除這段期間價格變動的影響後，總收入以數量計上升百分之六。

九四年第一季飲食店的購貨總值估計為四十六億元，較九三年同季上升百分之十二。

酒吧的總收入在九四年第一季的增幅最大，較九三年同季，以價值計增加百分之二十六，以數量計則增加百分之九。

中式酒樓的總收入亦錄得明顯升幅，以價值計上升百分之十六，以數量計上升百分之七。

餐廳的總收入以價值計上升百分之十三，以數量計上升百分之五。

快餐店的總收入升幅較慢，以價值計和以數量計分別增加百分之十及百分之二。

九四年第一季與前一季度比較，飲食店的總收入價值下跌百分之一，以數量計亦下跌百分之五，但須注意此項比較可能受季節性因素影響。

以數量計的飲食店總收入是將總收入的價值扣除物價變動因素而得，而所用的物價平減指數是從消費物價指數內相關的項目選取。

表一列出九三年度第四季飲食店的總收入及購貨總值的修訂數字和九四年度第一季的臨時數字。

表二列出九三年第四季及九四年第一季所有飲食店類別的總收入及數量指數，其中以一九八九年十月至一九九〇年九月期內的每季平均指數定為一百，同時該表亦列出九四年第一季分別與九三年第四季及第一季數字的比較。

刊載九四年第一季統計調查結果分析的報告書，現已在中區康樂廣場郵政總局大廈政府刊物銷售處發售；亦可在香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓政府統計處刊物出版組購買，每本三元正。

查詢有關統計調查結果，可向政府統計處批發及零售業統計組提出，電話八〇二壹二五八。

表一：飲食店總收入及購貨總額

	一九九三年第四季 (修訂數字)	一九九四年第一季 (臨時數字)
飲食店總收入(百萬港元)	13 142.1	12 970.3
飲食店購貨總額(百萬港元)	4 703.6	4 571.2

表二：一九九三年第四季和一九九四年第一季
飲食店收入價值及數量指數

(八九年十月至九〇年九月期內按季平均指數 = 100)

飲食店類別	總收入 指數		一九九四年 第一季與一 九九三年第 四季比較		一九九四年 第一季與一 九九三年第 四季比較	
	一九九三年 第四季	一九九四年 第一季	(點數)	(百分率)	(點數)	(百分率)
	(修訂數字) (臨時數字)					
中式酒樓	141.2	144.2	+2.9	+2.1	+20.0	+16.1
	97.1	95.9	-1.2	-1.3	+5.9	+6.6

餐廳	價值 數量	155.7 109.5	146.2 99.2	-9.6 -10.3	-6.1 -9.4	+16.7 +4.3	+12.9 +4.5
快餐店	價值 數量	205.8 152.2	191.2 137.2	-14.6 -14.9	-7.1 -9.8	+16.7 +3.2	+9.6 +2.4
酒吧	價值 數量	270.9 173.5	240.4 150.5	-30.5 -23.0	-11.3 -13.2	+49.3 +11.8	+25.8 +8.5
其他飲食場所	價值 數量	201.1 144.1	176.0 121.5	-25.1 -22.6	-12.5 -15.7	+15.8 +2.8	+9.8 +2.3
所有飲食店	價值 數量	152.9 106.4	150.9 101.6	-2.0 -4.9	-1.3 -4.6	+19.5 +5.4	+14.9 +5.6

— 完 —

仁愛母嬰健康院提供家庭計劃服務

位於屯門新墟新青街屯門診所一樓的家庭計劃診所，將於下星期一（七月四日）遷往仁愛母嬰健康院。

仁愛母嬰健康院的地址是：屯門屯利街四號仁愛分科診療所一樓。

該健康院將繼續提供預防及治療方面的綜合服務。服務對象包括生育年齡的婦女及初生嬰兒至五歲的兒童。

這些服務包括幼兒健康服務、免疫注射、綜合觀察服務、婦女產前及產後護理和家庭計劃服務。

— 完 —

貿易署代表團訪上海

貿易署代表團明日（星期三）往上海訪問，以進一步了解上海尤其是浦東新地區的最近發展。

一行八人的代表團由貿易署助理署長曾俊華率領。他們將拜訪中國貿易促進會上海市分會，以保持聯繫，並參觀香港在上海的投資。

代表團在為期兩天的訪問期間亦會與對外經濟貿易委員會官員會面，並親身了解浦東新地區的發展。

代表團其他成員包括香港政府駐布魯塞爾經濟貿易事務處助理代表謝雲珍、首席貿易主任伍黃慧芬、貿易主任杜永怡和廖安琪。

— 完 —

英國海外選民登記

人民入境事務處發言人今日（星期二）公布，有關登記為英國國會選舉及歐洲議會選舉海外選民的表格及詳情小冊子，可向香港人民入境事務處索取。

發言人表示：「居於香港的英國公民，可用書面方式或親身前往香港灣仔告士打道七號人民入境事務處的詢問處，索取表格和小冊子。」

根據一九八九年人民代表法案（Representation of People Act 1989），有關海外英國公民投票權資格方面所規定的海外居留年期由五年放寬為二十年。換言之，早至一九七四年十月離開英國的英國公民，仍然有權投票。他無需向有關方面聲明有意重返英國，並可將選票投於他和家人未離開英國前所登記的選區。英國公民若在離開英國時仍未屆投票年齡因而未被列入選民登記冊者，亦可登記為海外選民。

發言人說：「有資格成為選民的人士，如欲取得投票資格，必須先填寫申請表格，並在一九九四年十月十日前（前居於北愛爾蘭者則為九月十五日）直接寄回所屬的選舉登記處。」他並呼籲英國公民協助將此事通知他們所認識居於海外的其他人士。

— 完 —

英國／香港獎學金得獎者公布

英國／香港獎學金委員會今日（星期二）宣布，八名傑出香港學生獲授獎學金，在一九九四至九五學年到英國一些著名院校攻讀學士學位課程。

以鄭明訓為主席的英國／香港獎學金委員會全體委員經過謹慎的初步遴選和兩次面試後，在超過一百份申請中挑選了該八名出色的年輕男女學生。

遴選委員會秘書處發言人說：「對於申請人水準之高，以及他們卓越的學術成就、智能及領導才能，和他們對貢獻本港社會的熱忱，委員會尤感印象深刻。評選工作殊不容易，但我們有信心挑選出來的均是有才能的。」

「每項獎學金數額每年約為一萬四千四百至一萬八千英鎊，包括大學學費、就讀牛津及劍橋兩所大學所需繳交的學院費用、每年六千五百至七千五百英鎊的生活費、書籍、器材津貼及每年渡假津貼，以及於啓程和完成學業後來回香港與倫敦的機票。」

「所有獎學金得主完成學業後須最少回港工作三年。」

八位獲得學士學位獎學金的學生為莫昆庭、曾詠恒、蔡傑銘、鄺浩民、吳友恒、黃珏璋、李慧婷和何書蘊。

莫昆庭，十九歲，是聯合世界學院之美國西學院的學生，曾在一九九二年香港中學會考獲十優佳績；他計劃在劍橋大學修讀經濟文學士學位課程。

曾詠恒，十九歲，是拔萃女書院學生，在一九九二年香港中學會考考獲九優一良佳績；她準備在劍橋大學修讀醫科。

蔡傑銘，十九歲，就讀皇仁書院，在一九九二年香港中學會考取得九優；他將在倫敦帝國學院攻讀工程學。

鄺浩民，十九歲，就讀MOUNT ST. MARY'S COLLEGE, UK, 在一九九二年香港中學會考取得八優，及一九九三年普通教育文憑高級程度考試獲兩優成績；他曾在倫敦帝國學院攻讀化學工程。

吳友恒，十七歲，是香港華仁書院的學生，在一九九三年香港中學會考取得八優二良；他將在劍橋大學攻讀醫科。

黃珏璋，十八歲，就讀香港聖保羅男女中學，在一九九二年香港中學會考考獲九優；他計劃在倫敦帝國學院攻讀資訊系統工程。

李慧婷，十八歲，就讀庇理羅士女子中學，在一九九二年香港中學會考取得七優一良；她將在劍橋大學攻讀醫科。

何書蘊，十八歲，就讀聖保羅男女中學，在一九九二年香港中學會考取得八優一良；將在倫敦經濟政治學院攻讀經濟學士學位課程。

遴選委員會除主席鄭明訓外，尚有委員王世榮博士、梅達民、英國駐港商務專員公署代表施明志、英國文化協會代表紀麗宜、英皇御准香港賽馬會代表李國能、邵力殊教授、陳方正博士、周陳文琬及黃慶康。

英國／香港獎學金計劃在一九八八年成立，旨在給予本地有優越學術表現的學生往英國進一步升學的機會。

該計劃期望獲得獎學金的學生學成歸來後能成為香港未來的領袖，對社會作出重大貢獻。

在一九八八／八九至一九九三／九四學年內，共有五十三人獲頒獎學金，其中十七人已學成回港，並從事不同行業；包括新聞從業員、研究分析員、律師、電子遊戲設計師、飛機師、會計師和工程師等。

— 完 —

新隧巴六〇三服務藍田居民

運輸署宣布，由星期四（六月三十日）起，一條新過海隧道巴士六〇三號線，將來往藍田北與中環，服務藍田居民。

該線由德田街與安田街交界處之巴士總站開出，經東區過海隧道、東區走廊、告士打道及干諾道中。

除星期日及公眾假期外，該線由星期一至六，每日上午七時四十分、七時五十五分及八時十分共三班車由藍田開出，而下午五時十五分、五時三十分及五時四十五分的三班車則由中環開出。

車費為單程八元五角，但離開東區過海隧道後，則收分段車費四元五角。

— 完 —

社署將實施青少年綜合服務模式

社會福利署助理署長徐永文表示，青少年綜合服務模式將於十月開始實施，兩年後作出全面檢討。

他今日（星期二）在深水埗街坊福利事務促進會柳子元青少年中心開幕禮致辭時說，政府在一九九二年三月委出一個兒童及青年中心服務檢討工作小組，就兒童及青年中心的政策目標，服務計劃和服務提供方式進行檢討，其中一項最主要的建議，是在每一萬二千青年人口的指定服務區域成立一支綜合服務隊。

他說：「現時兒童及青年中心、外展社會工作隊及學校社會工作單位的資源會盡可能集中起來，以成立綜合服務隊，使服務的提供更具靈活性。這種服務模式亦有助各項服務互相配合和切合青少年多方面的需要。」

「此外，工作小組亦建議由綜合服務隊及其他兒童及青年中心提供四項核心服務，包括輔導服務、為有需要的青少年提供支援服務、社群化服務和培養青少年的社會責任和能力的服務，以協助青少年個人成長和應付個人的問題。」

他續說：「新服務模式涉及多方面的改變，更切合本港時下青少年的需要，以協助他們的發展。」

— 完 —

越南入境者自願返國

第二百一十批為數共一百一十四名自願返國的越南入境者今日（星期二）已乘飛機返回越南。

這批人士包括四十七名男子、三十三名女子、十五名男童及十九名女童。

截至目前為止，本年已返回越南的自願遣返越南入境者共有三千八百六十一名。自一九八九年三月自願遣返計劃實施以來，已返回越南的自願遣返越南入境者則有四萬二千四百七十四名。

— 完 —

香港政府外匯基金票據

外匯基金票據投標結果

投標日期：一九九四年六月二十八日

可供投標票據：外匯基金票據

發行號碼：Q四二六

申請額：三七七五 百萬港元

投標額：一五〇〇 百萬港元

平均接納息率：百分之四點二叁

最高接納惠率：百分之四點二四

分配比例：約百分之一百

平均投標惠率：百分之四點三〇

* * *

香港政府外匯基金票據

在一九九四年七月四日開始的一星期內舉行的投標

投標日期：一九九四年七月五日

可供投標票據：外匯基金票據

發行號碼：Q四二七

發行日期：一九九四年七月六日

屆滿日期：一九九四年十月五日

期限：九十一日

發行額：一五〇〇+三〇〇 百萬港元

* * *

投標日期：一九九四年七月五日

可供投標票據：外匯基金票據

發行號碼：H四六八

發行日期：一九九四年七月六日

屆滿日期：一九九五年一月四日

期限：一百八十二日

發行額：八〇〇+一六〇 百萬港元

香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

九四年六月二十八日

	百萬元計

開市戶口結餘	四六一八
收市戶口結餘	二二八〇
改變原因：	
貨幣市場活動	減二一二一
流動資金調節機制今日運作	減二一七
時間	累積改變 (百萬元)
----	-----
上午九時三十分	減二四三五
上午十時	減二一八五
上午十一時	減二一六五
正午十二時	減二一二一
下午三時	減二一二一
下午四時	減二一二一

流動資金調節機制息率	借 入	放 出
-----	-----	-----
	二點五厘	四點五厘

港元外匯指數(TWI) : 123.4 * +0.1 * 28.6.94

香港政府外匯基金票據

外匯基金票據

期 限	息 率
-----	-----
一星期屆滿	四點〇三厘
一個月屆滿	四點〇八厘
三個月屆滿	四點二六厘
六個月屆滿	四點七三厘
十二個月屆滿	五點三七厘

外匯基金債券／香港政府債券

期 限	發 行 號 碼	利 率	價 格	息 率
十七個月	二五一一	四點一五厘	九十七點七〇	五點九七厘
二十三個月	二六〇五	六點三五厘	九十九點九二	六點四九厘
二十八個月	三六一〇	四點二〇厘	九十四點五八	六點八六厘
三十一個月	三七〇一	四點六〇厘	九十四點六二	七點〇三厘
三十四個月	三七〇四	六點一五厘	九十七點七五	七點一六厘

總成交額

二百一十七億四千七百萬元

-- 完 --